

Koom haum hmoob.  
(Hmong cultural center)  
995 university ave. stpaul,MN 55104.  
651. 917-9937 fax 651-917-9978

= Zaj qeej tu siav  
=Zaj qeej tsa nees.  
=Zaj qeej:tshais,Sus,hmo.  
=Zaj qeej cob tsiaj,hlawv  
ntawv thiab sawv kev

=Major.Tougeu leepalao





Tus txiv qeej tab tom tshuab  
Zaj qeej tu siav xa tus neeg  
Tuag tus ntsuj plig mus rau  
Pog yawg saum ntuj ceeb  
Tsheej,ntuj pheej xeeb.

Qab qeej

lub nruas nrov  
ua suab hwj chim



Tus neeg tuag xyab  
Nriav ntawm tag.



cov suab lus nrov li no 1

## Zaj qeej tu siav

1- ib yuab! ib yuab! ntiaj teb pes neeg!  
Kooj ziag kab sis zaug yuav mus pom niaj  
ib tug ntim lub txiaj zag qas zim pw lis ko  
tuaj ntawm koj, yuav yog koj los tsisyog!  
Yog koj qas tiag tig ntsej,tig muag sis zus  
los mloog qeej! Ntiaj teb nrags qas cai tub  
txawj nkiag yuav ua kooj ziag kab sis  
zaug laum sis leev yuav tuaj ua koj pag  
koj xau ib sub yua! Ntiaj teb pes neeg.

yog liv sub!

2/- ib yuab! ntiaj teb pes neeg! Koj niam  
yuav yug koj sis zus tuaj saum txaj ! koj  
txiv rhaub dej sis zus koj niam haus! Koj  
niam yuav yug koj sis zus tuaj saum nc oo,  
koj txiv ua mov sis zus tuaj nruab kaub  
rau koj niam noj! Koj niam yuav yug koj  
mus thawm niaj koj txiv yuav yug koj  
mus thawm xyoo ! txhia niaj mus txhia  
xyoo koj mob koj tsis quaj, koj niam koj  
txiv yuav tsis mus nrhiav tshuaj, txhia  
niaj mus txhia xyoo koj mob koj tsis

2

ntshai, koj niam koj txiv yuav tsis mus  
ntoj neeb nthuav tsawv rov los saib ib  
xyoo no koj mob koj li quaj, koj niam koj  
txiv yuav mus nrhiav tshuaj ! ib xyoo no  
koj mob koj li ntshai! Koj niam koj txiv  
yuav mus ntoi neeb nthuav tsawv rov los  
saib yua ua ciav ntawv noj los noj tag,  
ntawv haus los haus txhua ! koj li tuag los  
mus ib sub yua !! ntiaj teb pes neeg!! yog  
liv sub!! Yom liv sub!!

3/- ib yuab ntiaj teb pes neeg!! Koj niam  
yuav yug koj mus thawm niaj! Koj txiv  
yuav yug koj mus thawm xyoo! Txhia niaj  
mus txhia xyoo! Koj yuav ntxooj deg los  
vwm cawv, ntxooj dab los vwm tuag! Koj  
niam koj txiv muab nyuj dub nyuj dag  
mus txhaws tag ! ib xyoo no koj yuav  
ntxooj deg los vwm cawv, ntxooj dab los  
vwm tuag koj niam koj txiv muab nyuj  
dub nyuj dag mus txhaws tsis tag ! yuav  
yog koj, ib leeg mus txhaws li tag ib sub  
yua ! ntiaj teb pes neeg yog liv sub ! yom  
liv sub !!

3

4/- ib yuab ntiaj teb pes neeg !! koj niam  
yuav yug koj mus thawm niaj! Koj txiv  
yuab yug koj mus thawm xyoo ! ntxwj sib  
pes nyug siab tsis zoo, yuav tso zaj mob  
dub poob sis nthav koj tej hauv ncoo!  
Yuav ua mob sis ntxiag tuaj nruab siab,  
yuav ua noo sis zus tuaj nruab plawv! Koj  
niam,koj txiv nplooj siab los tsis tuag!  
Koj niam,koj txiv yuav mus txib nuj xib  
nuj toog tub sis nquag  
yuav mus de txooj tshuaj iab tuaj nraum  
toj!! Nuj xib nuj toog tub sis nquag ua lub  
siab nyhav! Nuj xib nuj toog tub sis  
nquag rov los txog koj li ntiag rooj, ntiag  
ntsa ploj !!  
koj niam koj txiv yuav mus txib nuj xib  
nuj toog tub sis nquag yuav mus de txooj  
tshuaj iab tuaj nraum tsuag ! nuj xib nuj  
toog tub sis nquag ua lub siab nyhav! Nuj  
xib nuj toog tub sis nquag rov los txog koj  
li ntiag rooj ntiag ntsa tuag ib sub yua!  
Lees tub tuag !! yog liv sub yua! Yom liv  
sub yua !!

5/- ib yuab lees tub tuag ! koj tuag daj los  
tuag tiag, tuag tseeb los tuag cuav lees tub  
tuag ! koj yuav tuag tu siav sis ywb sis yi

tuaj ntawm ncauj! Tuag tu pa sis ywb sis yi tuaj ntawm lo lees tub tuag! Koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim pw lis ko tuaj ntawm i yua ! lees tub tuag! Tig ntsej tig muag sis zus los mloog qeej yua! Lees tub tuag ! hhub tab kaum yim txheej ntuj! Dej dag puv ntiaj nrag! Dej txeeb av txeeb txeeb yuav tau noob neej nce qaum ntuj!! Hhub tab kaum yim txheej ntuj! Dej av puv ntiaj dag! Dej txeeb av txeeb txeeb yuav tau noob tsav nqis ntiaj teb sub yua ! ntxwj sib pes nyug siab tsis zoo! Tso yuav tau niaj lub mob poob lis nthav lees tub tuag tej ntshua siab,leej tub tuag li tuag los mus tsis rais feb ib sub yua!! Yog liv sub !! yom liv sub yua !!

6/- ib yuab! lees tub tuag koj yuav tuag tu siav sis ywb sis yi tuaj ntawm ncauj,tuag tu pa sis ywb sis yi tuaj ntawm lo, koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim pw lis ko tuaj ntawm i sub yua, tig ntsej,tig muag sis zus los mloog qeej sub yua!! Lees tub tuag, tooj dag nrov sis zus tuaj tom ntej,tsov nyuj laug nyooj lis qaws tuaj tom qab koj tsis tim ntshai yuav yog koj

kwv,koj tig ua koj pag koj xau tuaj tom qab ib sub yua lees tub tuag. Yog liv sub yua, yom liv sub yua.

7/- ib yuab lees tub tuab! Koj yuav tuag tu siav sis ywb sis yi tuaj ntawm ncauj, tuag tu pa sis ywb sis yi tuaj ntawm lo, koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim pw lis ko tuaj ntawm i sub yua lees tub tuag,tig ntsej tig muag sis zus los mloog qeej sub yua lees tub tuag! Dej dag txawm qhov twg? Dej dag txawm sis zus tuaj nram tiaj, dej dub txawm qhov twg? Dej dub txawm sis zus tuaj nram tus, yuav mus rhaub dej npau sis vog los peb ntxuav, yuav mus rau cawv sis zus los peb leem,peb yuav mus ntxuav sis zus leej tub tuag lub ntsej muag huv lis si lawm tub tuag teb ib sub yua!! Yog liv sub,yom liv sub.

Nqe no yog mus ua dab vaj,dab tsev tsaug es luag thiaj tso kev.

8/- ib yuab! lees tub tuag ! koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav mus rhais neev sis zus koj yuav rov

lees tub tuag, koj yuav rhais roj,rhais neev sis zus los mus txog niam txiv dab rooj lis txag niam txiv dab rooj lis txag yuav ua daj sis zus thaiv koj kab,yuav ua dos sis zus ntsuas koj npab,yuav ua daj sis zus thaiv koj kev ua dos sis zus ntsuas koj cev, niam txiv dab rooj lis txag, yuav tig ncauj tig lus rov los hais koj yuav yog hauv tsev tib pes neeg,koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim los mus ua dab tsi? Lees tub tuag koj yuav tig ncauj tig lus rov los hais, ib mob tuaj los nej tsis thai,ib tuag tuaj los nej tsis ntis, ua mob sis ntxiag tuaj nruab siab,ua noo sis ntxiag tuaj nruab cev cuaj hauv neeb raws tsis cuag,yim hauv tshuaj kho tsis zoo,tsuj npuag ntaug sis zus li yuav ntim lub txiaj zag qas zim los mus cuag poj,cuag yawg, koj yuav mus hais ua li no rau niam txiv dab rooj lis txag,niam txiv dab rooj lis txag li tso ncauj tso lus lis plhuav koj li rhais roj nruam los mus taus ib sub yua lees tub tuag. ( hais txog nqe mus ua dab vaj,dab tsev tsaug mas txawm mus txog tus dab twg los hais ib yam nkaus xwb )

9/-nqe no yog nqe mus xyuas ntaiv ntuj. ib yuab lees tub tuag koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav mus rhais neev sis zus koj yuav rov lees tub tuag koj yuav tawm lis plaws tuaj nraum rooj ntxwj sib pes nyug yuav laug thaiv ntuj thaiv teb sis zus tuaj nraum rooj, koj yuav tawm lis plaws tuaj nraum ntsa, ntxwj sib pes nyug yuav laug ntaiv ntuj ntaiv teb sis zus tuaj nraum ntsa koj tsis tim ntshai,koj yuav mus nce ntxwj sib pes nyug tus ntaiv ntuj,ntaiv teb koj li mus nrhiav tau koj pog,koj yawg ib sub yua lees tub tuag yog liv sub yua.

10/- ib yuab lees tub tuag, koj yuav noj lau qaib siab ntxuag lau qaib plaw, koj yuav nrog lau qaib mus thooj siab,koj qaib seev sis yees ua koj ntej,koj seev sis yees lawv koj qaib qab,koj yuav mus nce ntxwj sib pes nyug tus ntaiv ntuj ntaiv teb, koj yuav nce sis hlo mus txog toj peg qas lias toj tshav kub,teb peg qas lias teb tshav Sov Sov Tis ua Sov koj tsis tim ntshai,koj teg pes lauj muab koj kaus ntaub, kaus ntawv rov los kwv koj li rhais

roj sis nruam los mus taus ib sub yua lees  
tub tuag! Yog liv sub! Yom liv sub.

11/-ib yuab lees tub tuag koj yuav ntim  
lub txiaj zag qas zim rhais roj sis zus koj  
yuav mus,rhais neev sis zus koj yuav  
rov,koj yuav nce sis hlo mus txog ntxwj  
sib pes nyug toj peg qas lias toj kab  
ntsig,teb peg qas lias teb kab no koj yuav  
pom toj.kab ntsig dhia lis rhees luaj thav  
yaj,teb kab no rhia lis rhees luaj thav  
tthis koj tsis tim ntshai,koj nco lis ntsoov  
muab koj ib khau maj khau ntuag rov los  
rau koj li rhais roj nruam los mus tau ib  
sub yua lees tub tuag yog liv sub yua!!!

12/-ib yuab lees tub tuag: koj yuav ntim  
lub txiaj zag qas zim rhais roj sis zus koj  
yuav mus rhais neev sis zus koj yuav rov,  
koj yuav nce sis hlo mus txog ntxwj sib  
pes nyug toj peg qas lias ncauj zag tsov sis  
lo yuav rua ncauj lis ruav thaiv koj  
kab,rua lo sis ras thaiv koj kev,koj tsis  
tim ntshai,koj yuav teg pes lauj nkaus sis  
hlo tes tsos maj, tsos lis ntuag ntsaws lis  
ntso ncauj zag tsov sis lo yuav qos ncauj  
qos lo sis nti, koj li rhais roj nruam los  
mus taus ib sub yua lees tub tuag.

13/- lees tub tuag! Koj yuav ntim lub txiaj  
zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav mus  
hais neev sis zus koj yuav rov, koj yuav  
nce sis hlo mus txog ntxwj sib pes nyug  
toj tsaus huab,teb tsaus nag,koj yuav mus  
hnov tsov nyuj laug nywj lis qaws tuaj  
tom ntej,tooj dag nrov sis zus tuaj tom  
qab,kooj ziag kab sis zaug ntxhee sis txias  
ob cag tuaj koj tsis tim ntshai yuav yog  
koj kwv koj tig ua koj pag koj xaus tuaj  
tom qab ib sub yua yog liv sub.

14/-lees tub tuag koj yuav ntim lub txiaj  
zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav  
mus,rhais neev sis zus koj yuav rov,koj  
yuav nce sis hlo mus txog ntxwj sib pes  
nyug chaw ua daj ua lis luag, koj tsis tim  
mus nrog luag ua daj ua lis luag,koj li  
mus nrhiav tau koj pog koj yawg ib sub  
yua lees tub tuag yog liv sub yom liv sub.

15.- lees tub tuag! Koj yuav ntim lub  
txiaj zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav  
mus,rhais neev sis zus koj yuav rov, koj  
yuav nce sis hlo mus txog ntxwj sib pes  
nyug hav pas dej iab,koj yuav mus ce niaj

peb teg peb lis taus rov rau neej,ce niaj  
 peb teg peb lis taus rov rau dab,koj yuav  
 ce niaj peb teg peb lis taus rov rau koj es  
 koj li mus nrhiav tau koj pog koj yawg ib  
 sub yua yog liv sub.

16/- lees tub tuag! Koj yuav ntim lub txiaj  
 zag qas zid rhais roj sis zus koj yuav  
 mus,rhais neev sis zus koj yuav rov, koj  
 yuav nce sis hlo mus txog ntxwj sib pes  
 nyug 99 txog kab 88 t xo j kev, t xo j kev  
 mus tim toj yog t xo j kev mus cuag poj,  
 t xo j kev mus tim dawm yog t xo j kev mus  
 cuag yawm,t xo j kev mus nram hav yog  
 t xo j kev mus ua luam nyuj luam nees, koj  
 yuav mus t xo j kev mus tim toj koj li mus  
 nrhiav tau koj pog,koj yawg ib sub yua  
 lees tub tuag yog liv sub,yom liv sub.

17/- lees tub tuag, koj yuav ntim lub txiaj  
 zag qas zim rhais roj sis zus koj yuav  
 mus,rhais neev sis zus koj yuav rov lees  
 tub tuag,koj noj lau qaib siab ntxuag lau  
 qaib plawv koj yuav nrog lau qaib mus  
 thooj siab koj qaib seev sis yees ua koj

ntej,koj yuav seev sis yees lawv koj qaib  
 qab, neb yuav nce sis hlo tuaj pem ntuj  
 tshav ntuj tuaj sib lug koj yuav nraim sis  
 zus koj qaib tis, yuav los nag tsaus sis nti  
 kov yuav nraim sis zus koj qaib tw, koj  
 qaib seev sis yees ua koj ntej,koj yuav  
 seev sis yees lawv koj qaib qab,koj yuav  
 seev sis yees mus txog koj pog koj yawg,  
 koj qaib qua,luag qaib teb tsis yog koj  
 pog koj yawg,luag qaib qua koj qaib teb  
 yuav yog koj pog koj yawg ib sub yua yog  
 liv sub, yom liv sub.

18/- lees tub tuag! Koj seev sis yees mus  
 txog koj pog koj yawg, koj pog koj yawg  
 nug hais tias leej qas twg xa koj tuaj, koj  
 yuav hais tias yog kooj ziag kab sis zaug  
 xa lees tub tuag mus txog koj pog koj  
 yawg tej yas kab, koj pog koj yawg yuav  
 ntaus kooj ziag kab sis zaug ntsuj qas plig  
 rov fib qab, kooj ziag kab sis zaug yuav

yuav hais tias yog kooj ziag kab sis zaug xa lees tub tuag mus txog koj pog koj yawg tej yas kab, koj pog koj yawg yuav ntaus kooj ziag kab sis zaug ntsuj qas plig rov fib qab, kooj ziag kab sis zaug yuav xa lees tub tuag mus txog koj pog koj yawg tej yas kev, koj pog, koj yawg yuav ntaus kooj ziag kab sis zaug ntsuj qas plig rov fib tsev ib sub yua lees tub tuag yog liv sub, yom liv sub.

hais txog zaj qeej tu siav mas tas li no xwb.  
Tus sau thiab hais yog yawg.

Major.Tougeu leepalao.

## Zaj qeej tsa nees.

1/- ib yuab lees tub tuag ! koj yuav tuag tu siav sis ywb sis yi tuaj ntawm ncauj tuag tu pa sis ywb sis yi tuaj ntawm lo lees tub tuag, koj yuav ntim lub txiaj zag

qas zim pw lis ko tuaj nrab tsev ib sub yua lees tub tuag, koj ib nees zaj ntxhee sis txias tuaj tim toj, koj ib nees luav ntxhee sis txias tuaj tim hav sub yus lees tub tuag, koj kwv koj tig leej tub ntug zej yuav mus cab koj ib nees zaj ntauj lis thawv tuaj nraum rooj, koj kwv, koj tig leej tub ntug zos yuav mus cab ib nees luav ntauj lis thawv tuaj nraum ntsa ib sub yua lees tub tuag yog liv sub! yom liv sub yua.!

2/- ib yuab! lees tub tuag! Koj yuav ntim lub txiaj zag qas zim pw lis ko tuaj nrab tsev ib sub yua lees tub tuag, koj yuav tig ntsej sis zus rov los mloog, yuav tig muag sis zus rov los saib ib sub yua lees tub tuag! Koj ib nees zaj ntauj lis thawv los nrab tsev, koj ib nees luav ntauj lis thawv los nrab plag ib sub yua lees tub tuag, koj ib nees zaj cug pwg lis rawv yuav los tos koj ib sub yua, koj ib nees luav cug pwg lis rawv yuav los tos lees tub tuag ib sub yua, lees tub tuag, koj kwv, koj tig txiv coj dab teg pes lauj tuav txhib ntawg, lauj xib

pes nas ce nias khob cawv ntawg sis nrwb sis nrawv neej dab nees pes txaig ua koj tug ib sub yua leej tub tuag, koj yuav sawv lis tsees nees zaj duab, nce sis hlo nees luav qaum,koj yuav caij nees sis ntws pauj dab,pauj qhua sis zus tuaj pej ib sub yua lees tub tuag yog liv sub yua.

## nqe no yog zais roj,zais neev

=lees tub tuag, koj tuag xyab tes,xyab taw sis zus nrog neej dab,nees pes txaig pw lis ko tuaj ntawm ib, nkauj qeeg nrov nkauj qeeg yuav ntswj ntiv tes qas lias tuaj nram ib, yuav cais qeej cais nruas cia ib sub yua! Them leem! Tum luj luab qeev lum tuag luab ruab ruab ruab.  
( rov los lwm qab nruag ces tas li xwb )

## Zaj qeej: tshais,qeej sus, qeej hmo

1/- ib yuab lees tub tuag! Koj ib yuav kho txaj,kho chaw lis khuav los nrab tsev sub

yua, koj ib yuav kho txaj kho chaw lis khuav los nrab tag ib sub yua lees tub tuag, koj ib yuab nrog ntoo maj sis puag ntub, koj ib yuav nrog ntoo tov sis puag pw ib sub yua lees tub tuag, tav caij sis zus caij yuav noj : tshais, sus, hmo lees tub tuag, koj kwv koj tig txiv coj dab teg pes lauj tuav txhib ntawg, lauj xib pes nas ce niaj khob cawv, ntawg sis nrwb,sis nrawv lees tub tuag tej npoo ncoo,leej tub tuag yuav sawv lis tsees los txais cia ib sub yua ! yog liv sub, yom liv sub.

2/- ib yuab lees tub tuag, ntuj tiag teb lis tus los nrab tsev ib sub yua lees tub tuag tig ntsej tig muag sis zus los ib oob sub yua lees tub tuag, noj tsis taus txais pes lias tseg, haus tsis taus txais pes lias cia, noj tsis taus txais pes lias tej qab diav,haus tsis taus txais pes lias tej qab khob, noj tsis taus txais pes lias coj mus pub poj pub yawg sawv nrog noj,haus tsis taus txais pes lias coj mus pub poj pub yawg sawv nrog haus, yuav mus dia koj pog koj yawg tej qab tiab,tej qab tsho

lawm ntuj tiag teb lis tus los nrab tsev ib  
sub yua yog liv sub, yom liv sub.

## **qeej: cob tsiaj, hlawv ntawv.**

1/- ib yuab! lees tub tuag, koj ib yuav  
ntim lub txiaj zag qas zim rhais roj sis zus  
koj yuav mus,rhais neev sis zus koj yuav  
rov lees tub tuag, koj ib yuav tos tau koj  
tub,koj kiv,koj kwv koj tig yuav muaj  
siab sis zus muab tsiaj sis zus tsiaj plaub  
dub, muab txiaj ntaub txiaj ntawv sis zus  
coj los ua koj tug ib sub lees tub tuag, koj  
kwv koj tig txiv coj dab teg pes lauj tuav  
txhib ntawg,lauj xib pes nas ce niaj khob  
cawv ntawg sis nrwb,sis nrawv txiaj  
ntaub txiaj ntawv lees tub tuag tej npoo  
ncoo ib sub yua, yog liv sub,yom liv sub.

2/- ib yuab lees tub tuag! Lub ntuj tiag  
teb lis tus los nrab tsev ib sub yua lees tub  
tuag! Koj ib yuav tig ntsej sis zus rov los  
mloog, tig muag sis zus rov los saib ib sub

yua, ib tes txiaj ntaub, txiaj ntawv ntxhee  
sis txias yuav los ua koj tug, lees tub tuag  
koj ib yuav teg pes lauj los txais sis zus tes  
txiaj xyab,lauj pes nas los txais txiaj  
ntawv yuav coj mus ua koj yaig koj luag  
lawm ntuj tiag teb lis tus los nrab tsev sub  
yua! Yog liv sub yua, yom liv sub yua.

## **Zaj qeej sawv kev tawm nras**

1/- ib yuab lees tub tuag! Tav caij sis zus  
caij sawv kab,tav nyug sis zus nyug sawv  
kev lees tub tuag koj kwv koj tig txiv coj  
dab teg pes lauj tuav txhib ntawg,lauj xib  
pes nas ce niaj khob cawv ntawg sis nrwb  
sis nrawv ua txoj cawv sis zus txoj sawv  
kev ib sub yua lees tub tuag, koj yuav  
ncoj hau lis thawv ncaws hau lis nco seev  
sis yees yuav los mus koj vag koj tsev  
tshiab ib sub yua yog liv sub,yom liv sub.

2/- lees tub tuag, tav caij sis zus caij sawv  
kab,tav nyug sis zus nyug sawv kev lees  
tub tuag, koj yuav ncoj hau lis thawv

ncaws hau lis nco seev sis yees los mus koj vag,koj tsev tshiab, koj yuav seev sis yees los txog niam txiv dab rooj lis txag, niam txiv dab rooj lis txag yuav ua daj sis zus thaiv koj kab,ua dos sis zus ntsuas koj npab yuav ua daj sis zus thaiv koj kev ua dos sis zus ntsuas koj cev, niam txiv dab rooj lis txag, niam txiv dab rooj lis txag yuav tig ncauj tig lus rov los hais, koj yuav yog hauv tsev tib pes neeg koj yuav ntim lub txiaj saub zam lis yeev los mus ua dab tsi?

Lees tub tuag koj yuav tig ncauj tig lus rov los hais tias: ib mob tuaj los nej tsis thaiv, ib tuag tuaj los nej tsis ntsi yuav ua mob sis ntxiag tuaj nruab siab, ua noo sis ntxiag tuaj nruab cev 9 hauv neeb raws tsis cuag, 8 hauv tshuaj kho tsis zoo tsuj npuag ntaug tag, yuav ntim lub txiaj zag qas zim los mus cuag poj cuag yawg, koj yuav mus hais ua li no rau niam txiv dab rooj lis txag, niam txiv dab rooj lis txag li tso ncauj tso lus lis plhuav koj li rhais roj nruam los mus taus ib sub yua yog liv sub

3/- ib yuab lees tub tuag, tav caij sis zus caij sawv kab, tav nyug sis zus nyug sawv kev, koj yuav ncoj hau lis thawv ncaws hau lis nco seev sis yees los mus koj vag koj tsev tshiab ib sub yua lees tub tuag, koj yuav tig ntsej sis zus ntsia tim toj, tim toj nraug sis zees rov tawg paj, koj yuav tig muag sis zus ntsia tim hav, tim hav nraug sis zees yuav txi txiv sub yua lees tub tuag, koj yuav ncoj hau lis thawv ncaws hau lis nco seev sis yees los mus koj vag koj tsev tshiab, koj yuav tig ntsej tig muag sis zus ntsia tom ntej, tom ntej tshav ntuj tuaj sib lug yua lees tub tuag dab hauv toj hauv pes tuav koj npe tsis tseg ib sub yua yog liv sub yom liv sub.

= hais txog qeej sawv kev mas tas li no xwb, thaum koj tshuab tas li no ces koj mam zais roj zais neev rov qab xwn.

=tus tshawb fawb thiab tsim tawm los yog

**Major: Tougeu leepalao.**

Major. Tougeu leepalao.  
687 charles ave.st Paul,M.N 55104. H.  
995 universty ave, stpaul,MN55104. w.

= **Education:** 1950 Lao grade school certificate phone-savanh province xieng khouang laos.

- = 1953 special guerrilla unit and parachute training camp cap saint Jacque province Saigon south Vietnam.
- = 1960 French grade school certificate xiengkhouang laos.
- = 1963 military cadet school phakhao laos trained to be a military officer.
- = 1966 training in general long cheng laos acted as a technical training staff at long cheng ste 20. A.

= **Experience:**

- = 1964 Commander in chief. Ban Na Laos. Acted as a coordinator for.Zone. 2 A. site 15.
- = 1966 commander in chief saneune laos acted as a coordinator to manage Zone . 12 B. site 184.
- = 1967 chief of training moung cha Laos. responsible for training guerrilla unit and.B.O.C.troops at site 113 training camp.
- = 1969 Assistant Director trainer and commander in chief Long cheng Laos. responsible for training and Directing. S.G.U. B.O.C. and.MTT. troops at Long cheng training camp center.
- = 1971-75 Commander in chief at Samthong Laos. managed and Director the .B.O.C. for site 20.
- = 1992 present Cultural instructor Hmong cultural center St Paul, MN 55104 teach Hmong cultural,history and language adolescent And adults and provide cultural counseling to Hmong community

**Reference:** Available upon request.



**Major. Tougeu leepalao**

